

त्रादि zu P. 5, 1, 129.

राथजितियं metron. (f. ई) Ableitung von रथजित्: so heissen Apsaras AV. 6, 130, 1.

राथतर 1) adj. (f. ई) von रथतर gaṇa उत्सादि zu P. 4, 1, 86. Indra TS. 2, 3, 2, 7, 2, 8, 2. TBr. 1, 1, 8, 1. VS. 20, 60. Ait. Br. 4, 10, 29, 3, 30. 8, 1. Çat. Br. 1, 7, 2, 17. 5, 3, 2, 4. Pāṇāv. Br. 10, 2, 5. — 2) m. patron. gaṇa विदादि zu P. 4, 1, 104. f. ई N. pr. einer Lehrerin Bṛhadd. 3, 28 in Ind. St. 1, 105.

राथतरायणं m. patron. von राथतर gaṇa कुरितादि zu P. 4, 1, 100. राथप्रोष्ठ m. patron. des Asamāti Müller in Journ. R. As. S. II, 432. fgg. (1866). Ind. St. 10, 33, 1.

राथीतर m. patron. von राथीतर gaṇa विदादि zu P. 4, 1, 104. des Satjavakas Taitt. Up. 1, 9, 1. राथीतरपुत्र m. N. pr. eines Lehrers Çat. Br. 14, 9, 4, 32.

राथीतरायणं m. patron. von राथीतर gaṇa कुरितादि zu P. 4, 1, 100. 1. राथ्य RV. 1, 137, 6. adj. Dehnung für रथ्य nach Padap. und RV. Prāt. 9, 27.

2. राथ्य (von रथ) adj. zum Wagen tauglich: वृषन् VS. 23, 13.

राद्ध s. राध्.
राद्धास m. = सिद्धास Schlussatz, conclusio, ein bewiesener Satz AK. 1, 1, 4, 18. H. 242. HALS. 1, 10. SARVADARĢANAS. 126, 13. 127, 13. fg. Bhāg. P. 12, 11, 1. Pāṇāv. 1, 2, 54.

राद्धासित (von राद्धास) adj. als Schlussatz sich ergebend, logisch bewiesen Schol. zu Pāṇāv. Br. 12, 7, 1.

राद्धि (von राध्) f. P. 3, 3, 94. Vārt. 1, Sch. Vor. 26, 190. richtiges Zutreffen, Gelingen, Glück: राद्धिः समृद्धिर्व्युद्धिः AV. 10, 2, 10. 11, 7, 22. TBr. 1, 2, 8, 7. Çat. Br. 4, 6, 8, 11. 8, 6, 2, 2. Lāṭi. 3, 11, 3. 4, 1, 6. 2, 10. Āc. Ça. 12, 10.

राध् (vgl. अर्ध), राधति, राधत्, राधाम; राधैति (संसिद्धौ) Duātup. 27, 16. राधयति (वृद्धौ, nach Andern संसिद्धौ) 27, 71 und राध्यते in intransit. Bed.; राध, राधतुम् und रधतुम् राधयि und रधयि (die contrahierten Formen nur in der Bed. von र्हिसा) P. 6, 4, 128. Vor. 8, 52. 11, 3. अरात्सीत्, अरात्स्म, अरात्सुम्; रात्स्यति, राद्धा Kār. 4 aus Siddh. K. zu P. 7, 2, 10. Schol. zu P. 7, 2, 62. राध्यासम्; (वि)राधयि, अराधि; partic. राद्ध. 1) gerathen, gelingen: तन्मे राध्यताम् VS. 1, 5. TS. 1, 5, 10, 3. तदशकं तन्मे ऽराधि VS. 2, 28. fertig werden. श्रद्धो राध्यमानः AV. 11, 3, 11. sich passend fügen: पृथिवी नः प्रथता राध्यतां च 12, 1, 2. Jmd (dat.) zu Theil werden: अराध्यस्मा अन्नमित्याचक्षते । एतद् मुखतो ऽन्नं राद्धम् । मुखतो ऽस्मा अन्नं राध्यते Taitt. Up. 3, 10, 1. राद्ध zu Stande gekommen: पूर्तेन u. s. w. राद्ध निःश्रेयसं पुंसाम् Bhāg. P. 3, 9, 41. कर्मन् 4, 29, 62. fertig, = सिद्ध, पक्व Trik. 2, 7, 11. H. 412. ब्रह्मोदन Kār. Ça. 4, 8, 9. vollendet, vollkommen geworden: योगरहिनं चतुषा Bhāg. P. 3, 11, 17. zu Theil geworden, zugefallen: इन्द्रपद 8, 3, 18. अस्मद्वाद्धवो ऽसुरः 3, 18, 23. राद्ध-मेतदपि 23, 10. नयनमूलं राद्धः so v. a. zu Gesicht gekommen 15, 46. — 2) Gelingen haben, den Zweck erreichen, zurecht kommen, Glück haben mit (instr.): यः प्रथमो दत्तिषया राध् RV. 10, 107, 6. VS. 22, 4. AV. 5, 6, 5. कृष्या 11, 3, 41. यज्ञेन Ait. Br. 2, 24, 3, 15. प्रथमेन स्तोमेन राद्धा TBr. 3, 9, 8, 1. अरात्सुरिमे यजमानाः TS. 7, 4, 8, 3. 3, 2, 1. Çat. Br. 1, 9, 4, 12.

VI. Theil.

3, 1, 3, 5. 6, 2, 24. 4, 3, 8, 11. यो वै पुत्राणो राध्यते 6, 1, 3, 18. Āc. Ça. 4, 2. भवता राधसा राद्धम् (impers.) Bala. P. 4, 24, 33. राद्ध derjenige dem es gelungen ist, glücklich: सर्वे हि पुण्या राद्धाः TBr. 2, 1, 3, 6. स यो मनुष्याणो राद्धः समृद्धो भवति Çat. Br. 14, 7, 2, 32. Kauç. 36. — 3) reif werden für Etwas so v. a. theilhaftig werden, gelangen in, nach; mit dat. und loc.: नरकाय राध्यति Āpastamba bei Müller, SL. 103. राध्यते विद्युति मानवान्भवति nach Taitt. Up. 3, 10, 6. — 4) Jmd (dat.) günstig sein, sich für Jmd interessiren P. 1, 4, 39. Vor. 3, 15. देवदत्ताय राध्यति = पृष्टः सन्देवदत्तस्य शुभाशुभं पर्यालोचयति P., Sch. — 5) richtig oder glücklich durchführen, zu Stande bringen, fertig machen, zurecht machen; mit acc.: कथा राधाम् स्तोमं मित्रस्य RV. 1, 41, 7. उपस्तुतिम् 8, 39, 13. को वः स्तोमं राधति यं जुजोषथ 10, 63, 6. मखस्य शिरः VS. 37, 3. ऋद्धिम् Ait. Br. 3, 25. कामम् Çat. Br. 1, 3, 5, 10. 9, 2, 4. 8, 6, 2, 1. पर्व ते राध्यासम् richtig treffen TS. 1, 1, 3, 1. — 6) Jmd zurecht bringen so v. a. gewinnen, befriedigen: का राध्कोत्राश्विना वाम् RV. 1, 120, 1. अराधि केतो 10, 33, 2. 1. 70, 8. देवान् Ait. Br. 1, 1. — 7) beschädigen (रहितायाम्, वधे) P. 6, 4, 123. Vor. 8, 52. वानरा भूधरात्रेधुः Bṛhāt. 14, 19. = उन्मूलितवत्: entwurz- zelten Comm.

— caus. राधयति 1) zu Stande —, zu Wege bringen: तास्ते समृद्धो- र्हि राधयामि AV. 11, 1, 10. तस्योत्थानं देवता राधयति (so liest die ed. Bomb. st. धारयति der ed. Calc.) MBh. 3, 1086. पुष्कलावर्धधर्मावप्यरी- रधत् Daçak. 113, 14. — 2) befriedigen: तं दत्तिषाभो राधयेत् TS. 5, 6, 8. 3. 2, 6, 8, 3. यस्त्यौरन्यं राधयेत्यन्यं न TBr. 2, 1, 2, 9.

— अन्नु glücklich fertig werden mit (gen.): अन्वेषामरात्स्म TBr. 1, 3, 2, 8; auch AV. 5, 6, 5 ist wohl अन्नु st. नु zu lesen. अन्नुराद्ध zu Theil ge- worden, zugefallen: विद्यो पृथग्धारणायानुराद्धाम् Bhāg. P. 7, 8, 46. — Vgl. अन्नुराध, अन्नुराध.

— अय 1) fehlen, verfehlen (z. B. das Ziel) AV. 2, 35, 2. काष्ठाम् Ait. Br. 4, 9. सुवर्गं लोकम् TBr. 3, 9, 2, 3. अपराधमिति मन्यमानः ich habe gefehlt (ein Unrecht begangen Comm.) 1, 6, 2, 4. श्यति नापरात्स्यामि TS. 6, 4, 42. 3. Çat. Br. 4, 6, 8, 2. 5, 3, 5, 29. 11, 1, 2, 4. तथा नत्वं गौतम मापराधाः mögest du uns nicht fehlen, — entstehen (dich nicht verfehlen gegen Comm.) 14, 9, 2, 11. अपराधयाद्धर्हिषा प्रजानो प्रजनन्म् mittelst des TBr. 3, 2, 10, 3. AV. 5, 6, 7. एतद्वा अन्पराद्धं नतत्र यत्सूर्यः Çat. Br. 2, 1, 2, 19. निमितादपराद्धेषु: dessen Pfeil das Ziel verfehlt hat Çac. 2, 27; vgl. अप- राद्धपृष्ठाक, अपराद्धेषु. — 2) Schuld haben —, tragen, — sein an (loc.), sich Etwas zu Schulden (haben) kommen lassen, sich vergehen gegen Etwas (loc.) oder Jmd (gen.), Etwas verbrochen haben gegen Jmd (gen.): एवं स्त्री नापराधेति नर एवापराध्यति MBh. 12, 9518. नापराध्यामि 13, 2169. 3, 11761. R. Gorr. 2, 38, 47. 66, 49. न कश्चिन्नापराध्यति 5, 64, 6. ed. Bomb. 6, 113, 41. Kathās. 27, 68. Mār. P. 17, 8. देवमपराध्यति R. Gorr. 2, 117, 20. नापराध्यामहे यथा 7, 102, 4. स्वामी तत्रापराधुयात् Bṛhaspati in Vivāda. 49, 2 v. u. देवं तत्रापराध्यति R. 6, 101, 9. कार्यकारणकर्तृत्वे न कश्चिदपराध्यति 98, 34. यौवनमत्रापराध्यति न चारित्र्यम् Mār. 143. 21. तेष्वपराध्यति चतुर्षु कस्तत्र सिंक्निर्मणो Kathās. 96, 46. कस्माद्धर्मे ऽपराधुयुः MBh. 4, 1611. 12, 2715. शय्यासने च मे राजन्नापराध्येत कश्च न 3, 17005. कथं नास्यापराधुयाम् 1, 1885. 3, 11415. 4, 1479. नहि मे ऽन्यो ऽपराध्यति es hat mir ja kein Anderer Etwas zu Leide gethan 1, 4322. 5988.